

514507-2026 - Súťaž

Nemecko – Stavebné práce – NSS Neubau 2-Feld-Sporthalle, Schwerin, VE080 P/R-Fassaden
OJ S 141/2026 24/07/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim
Práce

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Erzbistum Hamburg

E-mail: martin.schmaedeke@erzbistum-hamburg.de

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia pod kontrolou regionálneho orgánu

Činnosť verejného obstarávateľa: Rekreačia, kultúra a náboženstvo

2. Postup

2.1. Postup

Názov: NSS Neubau 2-Feld-Sporthalle, Schwerin, VE080 P/R-Fassaden

Opis: Es soll eine 2-Feld-Sporthalle und ein einseitiger Sozialtrakt errichtet werden. Der Gebäudegrundriss hat Außenabmessungen von 49,00m x 34,15m, d.h. ca. 1.440m². Diese Vergabeeinheit beinhaltet die Lieferung und Montage von einer Holz-Alu-P/R-Fassade, Holz-Alu-Fenster, Metallbauarbeiten, Glasdachkonstruktionen, Schiebetüranlage, Rollläden, Beschlagsarbeiten und Verglasungsarbeiten.

Identifikátor postupu: 8e2e14e9-20d3-48d6-a8bd-5fe3d55f1cbf

Interný identifikátor: 90332111-VE080

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45000000 Stavebné práce

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45443000 Fasádne práce, 45441000 Sklenárske práce, 45421140 Montáž kovových stolárskych výrobkov okrem dverí a okien

2.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Eisenbahnstraße 17-19 / Brunnenstraße

Mesto: Schwerin

PSČ: 19053

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Schwerin, Kreisfreie Stadt (DE804)

Krajina: Nemecko

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: #Bekanntmachungs-ID: CXP4DFRMXTA#

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

vob-a-eu -

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: NSS Neubau 2-Feld-Sporthalle, Schwerin, VE080 P/R-Fassaden

Opis: Gegenstand der Leistung Vergabeeinheit VE 080 Elementierte Fassaden und Fenster sind Tischlerarbeiten: Holz-Alu-P/R-Fassade, Gesamtmenge ca. 140m² in Teilflächen: Herstellung, Lieferung und Einbau einer Holz-Alu-P/R-Fassade bestehend aus werkseitig vorgefertigten wärmegeprägten P/R-Konstruktionen aus Holz mit aufgesetzten thermischen Systemprofilen aus Leichtmetall für die Montage von Einselementen von außen einschließlich 1 Stück 2-flügelige Holz-Alu-Türanlage und 3 Stück Holz-Alu-Dreh-Fenster mit aufgesetzten thermisch getrennten Systemprofilen aus Leichtmetall mit identischen Oberflächen wie die P/R-Konstruktion. Holz-Alu-Fenster: Herstellung, Lieferung und Einbau von 13 Stück werkseitig vorgefertigten wärmegeprägten großformatigen Fenstern aus Holz mit aufgesetzten thermisch getrennten Systemprofilen aus Leichtmetall für die Montage der Verglasung von außen. Montage in vorgerichtete Außenwandöffnung und in eine P/R-Konstruktion. Ausführung Holz-Alu-P/R-Fassade und Holz-Alu-Fenster einschließlich farblose Schutzbeschichtung der Holzoberflächen und dekorative Oberflächenbeschichtungen und Eloxierungen der Metallprofile und Bleche; einschl. innenseitige Bekleidungen aus Holzwerkstoffen; jeweils einschließlich aller konstruktiven und bauphysikalischen An- und Abschlüsse an die Tragkonstruktion. Metallbauarbeiten: Alufenster: 11 Stück festverglaste Fenster aus thermisch getrennten Aluprofilen mit innenliegenden Glasleisten; Glasdachkonstruktion: 1 Stück flach geneigtes Glasdach als elementierte Konstruktion, ca. 16m², aus Aluprofilen für thermisch getrennte Montage von 5 Stück Einselementen, davon 2 Stück motorisch gesteuerte Dachfenster zur Rauchableitung, außenseitig Einfassung Randanschlüsse aus Alu-Kantblechen. Alufenster und Glasdachkonstruktion einschl. dekorative Oberflächenbeschichtung der Profile und Anschlussbleche, einschließlich aller konstruktiven und bauphysikalischen An- und Abschlüsse an die Tragkonstruktion. Leichtmetall-Vorsatzschalen und -Klemmprofile, ca. 16m²: Bearbeitung der Außenschalen der Holz-Alu-P/R-Konstruktion, der Holz-Alu-Fenster- und Türkonstruktionen. Automatik-Schiebetüranlage, 2-flügelig: 1 Stück Einselement in die Holz-Alu-P/R-Konstruktion, aus thermisch getrennten Alu-Profilen, Antrieb mit Panikfunktion, einschl. dekorative Oberflächenbeschichtung der Profile und Bekleidungsbleche, einschl. Bedien- und Steuerelemente. Unterkonstruktionen: Auflager, Rückverankerungen, Verstärkungen, Sockelanschlüsse und Wärmeleitbleche der P/R-Konstruktionen mit Stahlblechen und -profilen; einschl. Korrosionsschutz Anschlussblecharbeiten: Innen und außen Anschlussarbeiten der P/R-Konstruktionen und Fensterelementen mit Leichtmetallblechen und -profilen an Tragkonstruktion und Ausbau, einschl. dekorative Oberflächenbeschichtungen und Eloxierungen. Abdichtungsarbeiten: Ab- und Anschlussarbeiten der vertikalen und horizontalen P/R-Konstruktionen und Fenster an die innere und äußere Abdichtungsebene der geschlossenen Gebäudehülle sowie der Gebäudeabdichtung von erdberührten Bauteilen einschl. Dämm- und Schutzschichten. Dämmarbeiten: Anarbeitung der vertikalen und horizontalen P/R-Konstruktionen und Fenster an die Dämmschicht der Außenwände; Füllen von Hohlräumen zw. Abdichtungsebenen mit nichtbrennbarem Material. Beschlagarbeiten: Lieferung und Montage von Funktions- und Schutzbeschlägen für Fenster sowie Außentüranlagen, teilweise Panikfunktion, teilweise Türantrieb, inkl. verdeckte Kabeltrassen bis bauseitige Anschlussdosen. Rollladenarbeiten: Lieferung und Einbau von 11 Stück außenliegenden, schienengeführten Vorbau-Raffstoreanlagen, motorisch gesteuert. Verglasungsarbeiten: Schließen von Fassaden- und Fensterfeldern sowie Fenster- und

Türflügel mit ca. 235m² Wärme- und Sonnenschutzgläsern aus Sicherheitsglas innen und außen. Provisorien und Schutzmaßnahmen: Temporäres Schließen von Einsatzfeldern. Temporäre Gebäudezugänge bis Montage Türanlagen. Schutz von fertig gestellten Leistungen. Technische Bearbeitung: Projektierung: Werkstatt- und Montageplanung Nachweise: Fassaden-, Fenster-, Tür- und Glasstatik und Bauteilnachweise. Baustelleneinrichtung: Einrichten, Betreiben und Vorhalten bis Fertigstellung der Leistung und rückstandloser Rückbau alle für die Durchführung der eigenen Leistung erforderlichen Maßnahmen, Hilfsmittel, Geräte und Serviceeinrichtungen auf der Baustelle. Bauteilschutz: Schutz der fertig gestellten Leistung, insbesondere der später sichtbaren Bauteile, während der Bauphase bis Abnahme und Teilschutzmaßnahmen von Bauteilen über die Ausführungszeit hinaus. Montage: Hebezeuge für die Anlieferung und Montage der Bauteile bis zum Einbauort.
Interný identifikátor: 90332111-VE080

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45000000 Stavebné práce

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45443000 Fasádne práce, 45441000 Sklenárske práce, 45421140 Montáž kovových stolárskych výrobkov okrem dverí a okien

5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Eisenbahnstraße 17-19 / Brunnenstraße

Mesto: Schwerin

PSČ: 19053

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Schwerin, Kreisfreie Stadt (DE804)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 6 Mesiace

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania úplne alebo čiastočne financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Berufshaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme für Personen- und Sachschäden: 2 Mio. EUR für Vermögensschäden: 2 Mio. EUR

Kritérium: Celkový ročný obrat

Popis výberového kritéria: Jahresumsatz der vergangenen 3 Jahre im ausgeschriebenen Tätigkeitsbereich von mind. 3 Mio. EUR/Jahr (summiert)

Kritérium: Referencie na špecifikované práce

Popis výberového kritéria: mind. 2 Referenzen für vergleichbare Vorhaben in den vergangenen 5 Jahren mit Angabe der Gesamt-Bruttoabrechnungssumme, Bauzeit und Auftraggeber.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 08/09/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DFRMXTA/documents>

Ad hoc komunikačný kanál:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DFRMXTA>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DFRMXTA>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 11/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 2 Mesiace

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: keine

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 11/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: Vergabepattform

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer der Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen

Informácie o lehotách na preskúmanie: Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Der Antrag ist unzulässig, wenn: - der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrages erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis

zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, - mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Erzbistum Hamburg

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Erzbistum Hamburg

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Erzbistum Hamburg

Registračné číslo: 02000000-KSOZI00001-59.

Poštová adresa: Am Mariendom 4

Mesto: Hamburg

PSČ: 20099

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Hamburg (DE600)

Krajina: Nemecko

Kontaktné miesto: Abteilung Immobilien und Bau

E-mail: martin.schmaedeke@erzbistum-hamburg.de

Telefón: 040-24877 389

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Vergabekammer der Behörde für Stadtentwicklung und Wohnen

Registračné číslo: 02000000-KBSW000001-97

Poštová adresa: Neuenfelder Straße 19

Mesto: Hamburg

PSČ: 21109

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Hamburg (DE600)

Krajina: Nemecko

E-mail: vergabekammer@bsw.hamburg.de

Telefón: +49 40 42840-3230

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

8.1. ORG-0003

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefón: +49228996100

Roly tejto organizácie:

TED eSender

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 21bb9813-5460-4ba0-91ca-7893599256b5 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 23/07/2026 09:49:46 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 514507-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 141/2026

Dátum uverejnenia: 24/07/2026